

**Dodatok č. 1 k Zmluve o prenájme
zo dňa 26.02.2010**

uzatvorený medzi zmluvnými stranami:

Prenajímateľ: **Obec Čierna Voda**
Čierna Voda 99, 925 06 Čierna Voda
IČO : 00 305 871, DIČ : 2021153508
zastúpená: Mgr. Zuzana Csadyová, starostka
bankové spojenie: č.ú. 17527132/0200

a

Nájomca: **REKOS, s.r.o.**
Galvaniho 10, 821 04 Bratislava
IČO: 35 811 579, IČ DPH: SK 2020246382
zastúpená: Ing. Daniel Kovarovič, konateľ
bankové spojenie: č.ú. 1059205005/1111

Týmto dodatkom sa zmluvné strany dohodli na nasledovnej zmene
Zmluvy o prenájme zo dňa 26.02.2010

Článok I.

Zmluvné strany uzatvorili dňa 26.02.2010 Zmluvu o prenájme, ktorej predmetom bol prenájom nehnuteľnosti par. reg. „C“ č. 182/1 zastavané plochy a nádvoría o výmere 10356 m², katastrálne územie Čierna Voda, obec Čierna Voda, okres Galanta, zapísanej na LV č. 511, vedenom Katastrálnym úradom Trnava, Správa katastra Galanta (ďalej len „Zmluva“).

Článok II.

Zmluvné strany sa dohodli na nasledovných zmenách Zmluvy:

Článok II. Zmluvy bod 1. sa mení a znie nasledovne:

1. *Táto nájomná zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to od 01.03.2010 do 31.12.2019.*

Článok III. Cena nájmu uvedený na prvej strane Zmluvy sa vypúšťa, a to s prihliadnutím na skutočnosť, že zmluva obsahuje dva články rovnakého znenia s označením „Článok III. Cena nájmu“.

Článok III. Zmluvy bod 1. sa mení a znie nasledovne:

1. *Cena nájmu je stanovená dohodou, ktorá za jeden mesiac činí 1.000,- Eur, slovom tisíc eur.*

Článok III. Zmluvy sa dopĺňa o nový bod 2 . ktorý znie nasledovne:

2. *Zmluvné strany sa dohodli, že s ohľadom na mieru inflácie stanovenú každoročne Štatistickým úradom Slovenskej republiky, sa výška nájomného stanovená v čl. III. bod 1. tejto zmluvy automaticky zvýši o takto určenú mieru inflácie a takto zvýšené nájomné*

bude platné po obdobie celého kalendárneho roka, t.j. od januára do decembra príslušného kalendárneho roka, v ktorom bola výška miery inflácie uverejnená. Rozdiel na nájomnom, ktorý vznikol z dôvodu neskoršieho zverejnenia miery inflácie Štatistickým úradom Slovenskej republiky, je nájomca povinný uhradiť spolu s takto zvýšeným nájomným v najbližšom termíne splatnosti nájomného.

Pôvodné odseky 2. a 3. článku III. sa prečísľujú na odseky 3. a 4.

Článok III.

1. Ostatné ustanovenia Zmluvy zostávajú nezmenené.
2. Prvé nájomné podľa tohto dodatku je splatné po nadobudnutí platnosti a účinnosti tohto dodatku.
3. Tento dodatok je vyhotovený v dvoch vyhotoveniach majúcich platnosť originálu, z ktorých prenajímateľ i nájomca obdržia po jednom vyhotovení.
4. Zmluvné strany vyhlasujú, že uzatvárajú tento dodatok dobrovoľne, slobodne, vážne, bez akéhokoľvek nátlaku, nie v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu s jeho obsahom ho vlastnoručne podpisujú.
5. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia podľa osobitného. Na uvedené účely udeľuje nájomca súhlas prenajímateľovi so zverejnením všetkých svojich identifikačných údajov uvedených v tomto dodatku.

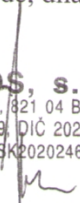
V Čiernej Vode, dňa 27.12.2012


Mgr. Zuzana Csadyová
starostka
Obec Čierna Voda



V Čiernej Vode, dňa 27.12.2012

REKOS, s.r.o.
Galvaniho 10, 821 04 Bratislava
IČO 35811579, DIČ 2020246382
IČ DPH SK2020246382


Ing. Daniel Kovarovič
konateľ
REKOS, s.r.o.